

ТЕНДЕРНА ДОКУМЕНТАЦІЯ/ TENDER DOCUMENTATION
на закупівлю матеріалів для творчості/ for the purchase of materials for creativity

Замовник: БФ «Слов'янське серце»/ Customer: CF "Slavic Heart"

2023 рік/2023

м. Дніпро/ м. Dnipro

Розділ 1. ЗАГАЛЬНІ ПОЛОЖЕННЯ/ Section 1. GENERAL PROVISIONS		
1.1.	Інформація про замовника торгів:/ Information about the bidding customer:	
	Повне найменування/ Full name	Благодійний фонд «Слов'янське серце»/ Slavic Heart Charitable Foundation
	Місцезнаходження/ Location.	пр-т. О. Поля, 82Г, м. Дніпро, 49061/ 82G O. Polya Ave, Dnipro, 49061
	Посадова особа замовника, уповноважена здійснювати зв'язок з учасниками/ The customer's official authorised to communicate with the participants	Клюваченко Ольга – спеціалістка з закупівель, пр-т. О. Поля, 82Г, м. Дніпро, 49061 тел. 0993885111 kluvachenko@gmail.com Кінцевий термін отримання запитань – 08.11.2023 року 12:00 за східноєвропейським часом./ Olga Klyuvachenko - Procurement Specialist, 82G O. Polya Ave. Dnipro, 49061 tel. 0993885111 kluvachenko@gmail.com The deadline for receipt of questions is 08.11.2023, 12:00 Eastern European time. <u>ВАЖЛИВО: Ця адреса використовується лише для отримання роз'яснень./ IMPORTANT: This address is only used for clarification purposes.</u>
1.2	Процедура закупівлі/ Procurement procedure	Тендер (ІТВ) №47/2023/Tender (ITB) No. 47/2023
1.3	Інформація про предмет закупівлі/ Information about the subject of procurement	
	Назва предмета закупівлі/ Name of the procurement item	Матеріали для творчості/ Materials for creativity Інформація про необхідні технічні, якісні та кількісні характеристики предмета закупівлі вказана у Додатку 2 до тендерної документації./ The information on the required technical, qualitative and quantitative characteristics of the procurement item is set out in Annex 2 to the tender documents.
	Місце поставки, кількість, обсяг предмету закупівлі: Place of delivery, quantity, volume of the procurement item:	Місце поставки товару: м. Дніпро, Дніпропетровська область/ Place of delivery: Dnipro, Dnipro region Обсяг поставки: згідно Додатку № 2 до тендерної документації/ Scope of supply: according to Annex No. 2 to the tender documents
	Строк поставки товару/ Delivery time of the goods	До 31 березня 2024 року/ Until March 31, 2024
1.4	Інформація про валюту, у якій повинно бути розраховано та зазначено ціну тендерної пропозиції/ Information on the currency in which the tender price shall be calculated and indicated	Валютою тендерної пропозиції є національна валюта України – гривня./ The currency of the tender is the national currency of Ukraine - hryvnia.
Розділ 2. ІНСТРУКЦІЇ УЧАСНИКАМ ТЕНДЕРУ/ Section 2: INSTRUCTIONS FOR TENDERS		
2.1	Кількість товару: Quantity of goods:	Замовник пропонує надати Тендерні пропозиції на поставку товару, зазначеного в Технічній специфікації. Учасник, що переможе у Тендері, повинен поставити товар в установленні Замовником строки. Тендерна пропозиція Учасника, що не погоджується поставити товар впродовж строку, зазначеного у Формі цінової пропозиції цієї Тендерної документації, – відхиляється./ Замовник пропонує надати Тендерні пропозиції на поставку товару, зазначеного в Технічній специфікації. Учасник, що переможе у Тендері, повинен поставити товар в установленні Замовником строки. Тендерна пропозиція Учасника, що не погоджується поставити товар впродовж строку, зазначеного у Формі цінової пропозиції цієї Тендерної документації, – відхиляється.
2.2	Право на участь у тендері/ Eligibility to participate in the tender	Право на участь у Тендері маю брати юридичні та фізичні особи недержавної форми власності, якщо вони: є особами, які здійснюють підприємницьку діяльність, а також – не належать до осіб, пов'язаних із Замовником або органами державної влади/управління;

		<p>є фінансово незалежними і, відповідно до своїх статутів, мають окремі рахунки, право отримувати прибуток, мають право залучати кредити та отримувати прибуток від реалізації товарів чи робіт/послуг./ Legal entities and individuals of non-state ownership shall be eligible to participate in the Tender if they are persons engaged in entrepreneurial activity, and - do not belong to persons related to the Customer or public authorities/administration; are financially independent and, in accordance with their charters, have separate accounts, the right to make a profit, the right to attract loans and receive profit from the sale of goods or works/services.</p> <p>Кожний Учасник Тендеру може надати тільки одну Тендерну пропозицію/ Each Tenderer may submit only one Bid</p>
2.3	Кваліфікаційні вимоги до Учасників Тендеру/ Qualification requirements for Tenderers	<p>Для участі у Тендері, Учасник повинен відповідати таким мінімальним (кваліфікаційним) критеріям:</p> <ul style="list-style-type: none"> • надати виписку з ЄДР з переліком відповідних КВЕД; <p>To participate in the Tender, the Tenderer shall meet the following minimum (qualification) criteria:</p> <p>- provide an extract from the Unified State Register with a list of relevant KVED;</p>
2.4	Документи, що складають Тендерну документацію/ Documents constituting the Bidding Documents	<p>Тендерна документація складається з наступних розділів та додатків:/ The tender documentation consists of the following sections and annexes:</p> <p>Розділ 1 Загальні положення/ Section 1 General provisions</p> <p>Розділ 2 Інструкції учасникам тендеру/ Section 2 Instructions to Tenderers</p> <p>Розділ 3 Проведення тендеру та оцінка тендерної пропозиції./ Section 3 Conduct of the tender and evaluation of the tender proposal.</p> <p>Додаток 1 Запрошення до участі у Тендері/ Annex 1 Invitation to Tender</p> <p>Додаток 2 Технічна специфікація./ Annex 2 Technical specification.</p> <p>Додаток 3 Форма Цінової пропозиції/ Appendix 3 Form of the Quotation</p> <p>Додаток 4 Форма Технічної пропозиції./ Annex 4 Technical Proposal Form.</p> <p>Додаток 5 Реєстраційна форма постачальника/ Annex 5 Supplier registration form</p>
2.5	Документи, що складають тендерну пропозицію Учасника: Documents constituting the Tenderer's tender offer:	<p>Тендерна пропозиція Учасника складається з таких документів, що підписані уповноваженою особою Учасника та завірені печаткою (за наявності): / The Tenderer's Tender shall consist of the following documents signed by the Tenderer's authorised representative and stamped (if any):</p> <p>Документ 1. Цінова пропозиція;/ Document 1: Price offer;</p> <p>Документ 2. Технічна пропозиція;/ Document 2: Technical proposal;</p> <p>Документ 3. Інформація щодо досвіду роботи та кваліфікації (відповідно до пункту 2.3 цих Інструкцій учасникам тендеру);/ Document 3. Information on work experience and qualifications (in accordance with clause 2.3 of these Instructions to Tenderers);</p> <p>Замовник має право відхилити Тендерну пропозицію, що не включає усіх перерахованих вище документів, які задовольняють вимоги, зазначені у цих Інструкціях учасникам конкурсу/ The Employer shall have the right to reject the Tender that does not include all the above documents that meet the requirements specified in these Instructions to Tenderers</p>
2.6	Цінова пропозиція Учасника/Bidder's price offer	<p>Договір укладається на об'єм поставки, зазначений у Додатку 2 – Технічна специфікація до Тендерної документації. Суму Договору повинні визначати по-позиційні та загальні ціни, наведені у Ціновій пропозиції. Усі ціни мають бути наведені у валюті України. Учасник має навести ціни усіх позицій предмету</p>

		<p>закупівлі, зазначених у Додатку 2 - Технічній специфікації до Тендерної документації. Усі податки, акцизи та інші збори, що мають бути сплачені Учасником, повинні бути включені до цін/розцінок та загальної суми, зазначених у Ціновій пропозиції Учасника. Ціни/розцінки, наведені Учасником не повинні змінюватися будь-яким чином впродовж терміну чинності Договору поставки (що буде укладений з переможцем конкурсу) за будь-яких умов. Винятком можуть бути форс-мажорні обставини, передбачені Законом України./ The Contract shall be concluded for the scope of supply specified in Annex 2 - Technical Specification to the Bidding Documents. The amount of the Agreement shall be determined by the itemised and total prices specified in the Price Proposal. All prices shall be quoted in the currency of Ukraine. The Tenderer shall provide prices for all items of the subject of procurement specified in Annex 2 - Technical Specification to the Bidding Documents. All taxes, excise duties and other fees to be paid by the Tenderer shall be included in the prices/rates and the total amount indicated in the Tenderer's Price Proposal. The prices/rates quoted by the Tenderer shall not be changed in any way during the term of the Supply Agreement (to be concluded with the successful Tenderer) under any circumstances. The exception may be force majeure circumstances provided for by the Law of Ukraine.</p>
2.7	Чинність Тендерної пропозиції/ Validity of the Bid	<p>Тендерна пропозиція Учасника повинна залишатися чинною впродовж шістдесяти (60) календарних днів з граничного терміну подання Тендерних пропозицій, зазначеного у нижченаведеному Пункті 2.9 Розділу 2 Тендерної документації. Замовник може запропонувати Учаснику подовжити термін чинності Тендерної пропозиції на визначений термін. Пропозиція Замовника та відповідь Учасника мають бути письмовими або надіслані електронною поштою./ The Tenderer's Tender shall remain valid for a period of sixty (60) calendar days from the deadline for submission of Tenders specified in Section 2.9 of the Bidding Documents below. The Employer may offer the Tenderer to extend the validity of the Tender for a specified period. The Employer's proposal and the Tenderer's response shall be in writing or sent by e-mail.</p>
2.8	Мова Тендерної пропозиції/ Language of the Bid	<p>Усі документи, що стосуються Тендерної пропозиції та Договору, мають бути складені двома мовами: українською та англійською/ All documents related to the Tender and the Agreement shall be prepared in two languages: Ukrainian and English.</p>
2.9	Порядок підготовки та надання Тендерних пропозицій/ Procedure for preparation and submission of Bids	<p>Учасник може подати тендерну пропозицію у закритому конверті або на окрему електронну пошту tender.slavicheart@gmail.com/ The Tenderer may submit the tender offer in a sealed envelope or by separate e-mail to tender.slavicheart@gmail.com</p> <p>Пропозиції подаються у двох запечатаних конвертах або двома листами з окремою подачею технічної та комерційної інформації. / Proposals shall be submitted in two sealed envelopes or in two letters with separate submission of technical and commercial information.</p> <p>У разі подання пропозиції у закритих конвертах: / If the proposal is submitted in closed envelopes:</p> <p>Конверт №1 повинен включати фінансову пропозицію у відповідності до форми цінової пропозиції додатка 3 до тендерної документації із зазначенням «Відкритий тендер (ІТВ) №47/2023: закупівля матеріалів для творчості - Повне найменування учасника, Фінансова пропозиція»;/ Envelope No. 1 shall include a financial offer in accordance with the form of the price offer in Annex 3 to the tender documentation, indicating "Open</p>

		<p>tender (ITB) No. 47/2023: purchase of materials for creativity - Full name of the participant, Financial offer";</p> <p>Конверт №2 повинен включати інформацію про технічні характеристики предмета закупівлі та відповідність учасника кваліфікаційним критеріям у відповідності до форм В, С та додатка 2 до тендерної документації, із зазначенням «Відкритий тендер (ITB) №47/2023: закупівля матеріалів для творчості - Повне найменування учасника, Технічна пропозиція»./ Envelope No. 2 shall include information on the technical characteristics of the subject of procurement and the Bidder's compliance with the qualification criteria in accordance with Forms B, C and Annex 2 to the tender documentation, indicating "Open Tender (ITB) No. 47/2023: purchase of materials for creativity - Full name of the Bidder, Technical Proposal".</p> <p>У разі подання пропозиції в електронному вигляді:/ If the proposal is submitted electronically:</p> <p>Пропозиції повинна бути надіслана учасником у електронному вигляді (у форматі PDF) на окрему електронну пошту tender.slavicheart@gmail.com / Proposals should be sent by the participant in electronic form (in PDF format) to a separate e-mail tender.slavicheart@gmail.com</p> <p>Лист №1 повинен включати фінансову пропозицію у відповідності до форми цінової пропозиції додатка 3 до тендерної документації із зазначенням «Відкритий тендер (ITB) №47/2023: закупівля матеріалів для творчості - Повне найменування учасника, Фінансова пропозиція»./ Letter No. 1 shall include a financial offer in accordance with the form of the price offer in Annex 3 to the tender documentation, indicating "Open tender (ITB) No. 47/2023 purchase of materials for creativity - Full name of the participant, Financial offer";</p> <p>Лист №2 повинен включати інформацію про технічні характеристики предмета закупівлі та відповідність учасника кваліфікаційним критеріям у відповідності до форм В, С та додатка 2 до тендерної документації, із зазначенням «Відкритий тендер (ITB) №47/2023: закупівля матеріалів для творчості - Повне найменування учасника, Технічна пропозиція»./ Letter No. 2 should include information on the technical characteristics of the subject of procurement and the Bidder's compliance with the qualification criteria in accordance with Forms B, C and Annex 2 to the tender documentation, indicating "Open Tender (ITB) No. 47/2023: purchase of materials for creativity - Full name of the Bidder, Technical Proposal"</p> <p>Пропозиції слід подавати, користуючись наведеними додатками. Пропозиції, що не відповідають установленим формам можуть не враховуватися./ Proposals should be submitted using the attached attachments. Proposals that do not comply with the prescribed forms may not be considered.</p>
--	--	--

2.10	Місце та строки надання Тендерних пропозицій/ Place and time of submission of Bids	<p>Конверти з Фінансовою та Технічною пропозиціями з позначкою «ОРИГІНАЛ» мають бути доставлені Замовнику НЕ ПІЗНІШЕ часу та дати вказаної в Запрошенні до участі у Тендері (Додаток 1 до Тендерної документації) за адресою, наведеною у пункті 2 Запрошення до участі у Тендері. / The envelopes with the Financial and Technical Bids marked "ORIGINAL" shall be delivered to the Employer NO LATER than the time and date specified in the Invitation to Tender (Annex 1 to the Tender Documents) at the address specified in clause 2 of the Invitation to Tender.</p> <p>Електронна версія Фінансової та Технічної пропозицій в електронному вигляді (відскановані у форматі PDF) повинна бути надана НЕ ПІЗНІШЕ часу та дати вказаної в Запрошенні до участі у Тендері (Додаток 1 до Тендерної документації) на електронну адресу фонду tender.slavicheart@gmail.com згідно п 2.9 Тендерної документації./ The electronic version of the Financial and Technical Proposals in electronic form (scanned in PDF format) shall be submitted NO LATER than the time and date specified in the Invitation to Tender (Annex 1 to the Tender Documents) to the Fund's e-mail address tender.slavicheart@gmail.com in accordance with clause 2.9 of the Tender Documents.</p> <p>Усі Тендерні пропозиції, які Замовник отримає після вищезазначеного граничного терміну, НЕ розкриваються (НЕ оприлюднюються) та повертаються Учаснику Тендеру. / All Tender proposals received by the Employer after the above deadline shall NOT be disclosed and shall be returned to the Tenderer.</p>
2.11	Внесення змін та відкликання Тендерної пропозиції: Amendment and withdrawal of the Bid:	Змінювати Цінові пропозиції не дозволяється. Відкликання Тендерної пропозиції дозволяється тільки до початку тендеру./ No modification of the Bids is permitted. Withdrawal of the Bid is allowed only before the start of the tender.
Розділ 3. Проведення тендеру та оцінка тендерної пропозиції/Section 3. Conducting the tender and evaluation of the tender proposal		
3.1	Розкриття Тендерних пропозицій/Disclosure of Tender Proposals	Замовник розкриває Тендерні пропозиції у присутності наявних представників Учасників, у час, день та у місці, що вказані у Пункті 2 Запрошення до участі у тендері. Під час розкриття Тендерних пропозицій представник тендерного комітету по черзі оголошує назву Учасника Тендеру, запропоновані ним ціни та загальну суму Цінової пропозиції, а також – відкриті Тендерні пропозиції (за наявності)./ The Employer shall open the Tenders in the presence of the Tenderers' representatives, at the time, day and place specified in Clause 2 of the Invitation to Tender. During the opening of the Tender Proposals, the representative of the tender committee shall announce in turn the name of the Tenderer, the prices offered by the Tenderer and the total amount of the Price Proposal, as well as the withdrawn Tender Proposals (if any).
3.2	Конфіденційність процесу/ Confidentiality of the process	Інформація щодо вивчення, уточнення, оцінювання та порівняння Тендерних пропозицій, а також попередні висновки щодо переможця Тендеру НЕ ПІДЛЯГАЮТЬ розголошенню до затвердження результатів та офіційного оприлюднення переможця Тендеру./ Information on the study, clarification, evaluation and comparison of Tender proposals, as well as preliminary conclusions regarding the winner of the Tender shall NOT be disclosed until the results are approved and the winner of the Tender is officially announced.
3.3	Оцінювання та порівняння Тендерних пропозицій/ Evaluation	Договір буде присуджено Учаснику, Тендерна пропозиція якого відповідає всім технічним умовам, викладеним у тендерній

	and comparison of Bids	<p>документації та який запропонує найнижчу ціну. Під час оцінювання Тендерних пропозицій Тендерна комісія повинна перевірити розрахунки Цінових пропозицій усіх Учасників Тендеру та виправити їх шляхом виявлення будь-яких арифметичних помилок, як це зазначено нижче:</p> <ul style="list-style-type: none"> a. у разі розбіжностей між сумами, які виражені цифрами та прописом – суми прописом вважатимуться пріоритетними; b. у разі розбіжностей між по-позиційними цінами та відповідними по-позиційними сумами, що визначаються шляхом множення по-позиційної ціни на кількість, пріоритетною вважатиметься запропонована по-позиційна ціна; <p>якщо Учасник Тендеру відмовиться прийняти такі зміни, його Тендерна пропозиція буде відхилена./ The Contract will be awarded to the Tenderer whose Tender complies with all technical conditions set forth in the tender documents and who offers the lowest price. During the evaluation of the Tenders, the Tender Commission shall verify the calculation of the Price Proposals of all Tenderers and correct them by identifying any arithmetic errors as follows</p> <ul style="list-style-type: none"> a. in case of discrepancies between the amounts expressed in figures and in words, the amounts in words shall be considered as priority; b. in case of discrepancies between the itemised prices and the corresponding itemised amounts, determined by multiplying the itemised price by the quantity, the itemised price shall prevail; <p>if the Tenderer refuses to accept such changes, its Tender shall be rejected.</p>
3.4	<p>Право Тендерної комісії акцептувати будь-яку Тендерну пропозицію та відхилити будь-яку чи усі Тендерні пропозиції/ The right of the Tender Commission to accept any Tender and to reject any or all Tenders</p>	<p>Тендерна комісія має право акцептувати чи аргументовано відхилити будь-яку Тендерну пропозицію, а також, при відповідному обґрунтуванні, відмінити Тендер і відхилити усі Тендерні пропозиції у будь-який час до присудження Договору; при цьому Тендерна комісія не несе відповідальності перед Учасниками Тендеру та не зобов'язана інформувати Учасників Тендеру щодо причин такого рішення./ The Tender Commission shall have the right to accept or reasonably reject any Tender, and, if so justified, to cancel the Tender and reject all Tenders at any time prior to the award of the Agreement; provided that the Tender Commission shall not be liable to the Tenderers and shall not be obliged to inform the Tenderers of the reasons for such decision.</p>
3.5	<p>Укладання Договору та оприлюднення переможця Тендеру/ Conclusion of the Agreement and announcement of the winner of the Tender</p>	<p>Переможець буде письмово повідомлено про перемогу у Тендері до завершення Терміну чинності його Тендерної пропозиції. Письмове повідомлення про перемогу у Тендері підтверджує намір укладання Договору./ The successful Tenderer will be notified in writing of the winning Tender before the expiry of the validity period of its Tender. The written notification of winning the Tender confirms the intention to conclude the Agreement.</p>

Запрошення до участі у Тендері на закупівлю матеріалів для творчості/ Invitation to participate in the Tender for the purchase of materials for creativity

1. Благодійний фонд «Слов'янське серце» для виконання спільного благодійного проекту з Plan International «Внесок у створення сприятливого середовища для дітей та підлітків в Україні» запрошує організації та підприємців з доброю репутацією надати тендерні пропозиції на постачання матеріалів для творчості./ 1. For the implementation of the joint charity project with Plan International "Contribution to the creation of a favorable environment for children and adolescents in Ukraine", the Slavic Heart Charitable Foundation invites organizations and entrepreneurs with a good reputation to submit bids for the supply of materials for creativity

2.

№	Найменування/ Name	Кількість, / Quantity	Термін поставки/ Delivery time
1	Матеріали для творчості/ Materials for creativity	Згідно технічного завдання/ According to the terms of reference	До 31 березня 2024 року/ Until March 31, 2024

Учасники повинні мати відповідні КВЕД для поставки товару, а також досвід поставки такого товару. Тендерну Документацію можна безкоштовно отримати за адресою: пр-т. О. Поля, 82Г, м. Дніпро. 49061./ Tenderers must have the appropriate KVED for the supply of goods, as well as experience in supplying such goods. The Bidding Documents may be obtained free of charge at the following address: 82G O. Polya Ave. 49061

3. Пропозиції повинні залишатися чинними впродовж 60 (шістдесяти) днів з дати розкриття Тендерних пропозицій і повинні бути в запечатаному вигляді доставлені за вищенаведеною адресою, пр-т. О. Поля, 82Г, м. Дніпро, 49061 або надіслані на окрему електронну адресу фонду tender.slavicheart@gmail.com не пізніше ніж 08.11.2023 до 12:00, після чого вони будуть розкриті у присутності наявних учасників тендерного комітету 08.11.2023 о 14:00./ 2. The bids shall remain valid for 60 (sixty) days from the date of opening of the Bids and shall be delivered in sealed form to the above address, 82G O. Polya Ave. in Dnipro, 49061 or sent to the separate e-mail address of the Fund tender.slavicheart@gmail.com no later than 08.11.2023 by 12:00, after which they will be opened in the presence of the existing members of the Tender Committee on 08.11.2023 at 14:00.

Тендерні Пропозиції, надані пізніше встановленого терміну, не приймаються і повертаються учасникам тендеру нерозкритими./ Tenders submitted after the deadline shall not be accepted and shall be returned to the Tenderers unopened.

Зацікавлені підрядники можуть отримати додаткову інформацію за адресою, зазначеною вище або за телефонами: 0993885111./ Interested contractors may obtain additional information at the address above or by contacting 0993885111.

Спеціалістка з закупівель/ Procurement Specialist



Клюваченко Ольга/ Olga Kluvachenko

Технічна специфікація на закупівлю матеріалів для творчості/ Technical specification for the purchase of materials for creativity

Технічні, якісні та кількісні характеристики предмета закупівлі повинні відповідати показникам, наведеним у специфікації (або еквівалент):/ The technical, qualitative and quantitative characteristics of the procurement item shall comply with the indicators given in the specification (or equivalent).

	Найменування характеристика/ Name and characteristics	Допустиме значення / характеристики Permissible value / characteristics	Кількість одиниць / Number of units
1	Стакан-непроливайка/ Spill-proof glass	Матеріал: пластик Колір кришки: асортимент Наявність ложбінок для пензлика: так/ Material: plastic Lid color: assortment Availability of spatulas for a brush: yes	60 шт /60 pcs
2	Олівці воскові/ Wax pencils	Матеріал: воскові Колір: різнокольорові Кількість в упаковці: 10 шт/ Material: wax Color: multicolored Quantity in a package: 10 pcs	60 упак /60 pack
3	Пензлик 1/ Brush 1	Розмір: 2 Призначення: для художньої творчості, для роботи з акварельними фарбами, гуашшю Матеріал ручки: натуральна деревина Матеріал гільзи: алюміній Матеріал пензля: високоякісний натуральний ворс/Size: 2 Purpose: for artistic creativity, for working with watercolors, gouache Handle material: natural wood Sleeve material: aluminum Brush material: high quality natural hair	60 шт /60 pcs
4	Пензлик 2/ Brush 2	Розмір: 3 Призначення: для художньої творчості, для роботи з акварельними фарбами, гуашшю Матеріал ручки: натуральна деревина Матеріал гільзи: алюміній Матеріал пензля: високоякісний натуральний ворс/Size: 3 Purpose: for artistic creativity, for working with watercolors, gouache Handle material: natural wood Sleeve material: aluminum Brush material: high quality natural hair	60 шт /60 pcs
5	Пензлик 3/ Brush 3	Розмір: 10 Призначення: для художньої творчості, для роботи з акварельними фарбами, гуашшю Матеріал ручки: натуральна деревина Матеріал гільзи: алюміній	30 шт /30 pcs

		<p>Матеріал пензля: високоякісний натуральний ворс/Size: 10 Purpose: for artistic creativity, for working with watercolors, gouache Handle material: natural wood Sleeve material: aluminum Brush material: high quality natural hair</p>	
6	Пензлик 4/ Brush 4	<p>Розмір: 12 Призначення: для художньої творчості, для роботи з акварельними фарбами, гуашшю Матеріал ручки: натуральна деревина Матеріал гільзи: алюміній Матеріал пензля: високоякісний натуральний ворс/Size: 12 Purpose: for artistic creativity, for working with watercolors, gouache Handle material: natural wood Sleeve material: aluminum Brush material: high quality natural hair</p>	30 шт /30 pcs
7	Фломастери/ Markers	<p>Колір: різнокольорові Набір: 12 шт Особливості: легко змиваються Color: multicolored Set: 12 pcs Features: easy to wash off</p>	90 наборів /90 sets
8	Акварель/ Watercolor	<p>Вид: медові, акварельні, з добавкою меду Пакування: пластикова коробка с прозорим верхом Кількість кольорів в упаковці: 12 шт/ Type: honey, watercolor, with added honey Packaging: plastic box with a transparent top Number of colors in a package: 12 pcs</p>	90 упак /90 packs
9	Ножиці/ Scissors	<p>Вид: дитячі, з тупим закінченням Колір: різнокольорові Матеріал: ручки- пластик, лезо - нержавіюча сталь Пакування: на бластері, індивідуально/ Type: children's, with a blunt end Color: multicolored Material: handles - plastic, blade - stainless steel Packaging: on a blaster, individually</p>	120 шт /120 pcs
10	Клей ПВА/ PVA glue	<p>Тип: Рідкий клей Особливості :ковпачок-дозатор Основа: ПВА Пакування: пластикова бляшанка Об'єм: 100 мл/ Type: Liquid glue Features :dispenser cap Base: PVA Packaging: plastic tin Volume: 100 ml</p>	45 шт /45 pcs
11	Набір для квілінга/ Set for quilling	<p>Призначення: створення виробів, листівок, картин з квілінгу Склад набору: 9 кольорів по 25 смужок Ширина – 5мм Довжина – 30см/ Purpose: to create crafts, cards, paintings from quilling Contents of the set: 9 colors of 25 strips each Width - 5mm</p>	30 шт /30 pcs

		Length - 30cm	
12	Мольберт магнітний/ Magnetic easel	Вид: настільний, магнітний, двостороній Розмір: не менше 30*40 Матеріал: сосна Поверхня: магнітна, для малювання крейдою та маркером/ Type: desktop, magnetic, double-sided Size: not less than 30*40 Material: pine Surface: magnetic, for drawing with chalk and marker	3 шт /3 pcs
13	Фоаміран 1/ Foamiran 1	Товщина: 2 мм Розмір: 20*30 см Вміст глітеру: немає Колір: різнокольоровий (по 150 листів 10 кольорів)/ Thickness: 2 mm Size: 20*30 cm Glitter content: no Color: multicolored (150 sheets of 10 colors each)	1500 шт /1500 pcs
14	Фоаміран 2/ Foamiran 2	Товщина: 1,7 мм Розмір: 20*30 см Вміст глітеру: так Колір: різнокольоровий (по 150 листів 10 кольорів)/ Thickness: 1.7 mm Size: 20*30 cm Glitter content: yes Color: multicolored (150 sheets of 10 colors each)	1500 шт /1500 pcs
15	Фоаміран 3/ Foamiran 3	Товщина: 1,7 мм Розмір: 20*30 см Вміст глітеру: немає Колір: різнокольоровий (по 900 листів 10 кольорів) Особливість: на клейовій основі/ Thickness: 1.7 mm Size: 20*30 cm Glitter content: no Color: multicolored (900 sheets of 10 colors each) Feature: on an adhesive basis	900 шт /900 pcs
16	Фетр/ Felt	Товщина: 1.2 мм Розмір: А4 Кольори: різнокольоровий (10 кольорів по 120 шт)/ Thickness: 1.2 mm Size: А4 Colors: multicolored (10 colors 120 pcs each)	1200 шт /1200 pcs
17	Очі іграшкові 1/ Toy eyes 1	Колір: білий Форма: кругла Діаметр: 10 мм, 20 шт в упаковці/ Color: white Shape: round Diameter: 10 mm, 20 pcs per package	15 упак /15 packs
18	Очі іграшкові 2/ Toy eyes 2	Колір: білий Форма: овальна Діаметр: 15 мм, 12 шт в упаковці/ Color: white Shape: oval Diameter: 15 mm, 12 pcs in a package	15 упак /15 packs
19	Очі іграшкові 3/ Toy eyes 3	Колір: білий Форма: кругла з віями Розмір: 7 мм Кількість в упаковці: не	15 упак /15 packs

		менше 30 шт / Color: white Shape: round with eyelashes Size: 7 mm Package quantity: at least 30 pcs	
20	Очі іграшкові 4/ Toy eyes 4	Колір: білий Форма: кругла Розмір: 12*9 мм Кількість в упаковці: не менше 100 шт/ Color: white Shape: round Size: 12*9 mm Quantity in a package: not less than 100 pcs	15 упак /15 packs
21	Очі іграшкові 5/ Toy eyes 5	Колір: білий Форма: кругла Розмір: 3 мм Кількість в упаковці: не менше 100 шт/ Color: white Shape: round Size: 3 mm Quantity in a package: not less than 100 pcs	15 упак /15 packs
22	Набір для творчості 1/ Creative set 1	Вид: м'яка аплікація. Основа: картон Кількість в упаковці: 74 різнокольорових деталей на клейкій основі. Тема: в асортименті/ Type: soft application. Base: cardboard Quantity in a package: 74 colorful details on an adhesive base. Theme: in assortment	6 наборів /6 sets
23	Набір для творчості 2/ Creative set 2	Вид: зшийте сам іграшку Основа: фетр Склад набору: набір ниток, голка, інструкція Тема: в асортименті/ Type: sew a toy yourself Base: felt Contents of the set: a set of threads, a needle, instructions Theme: in assortment	6 наборів /6 sets
24	Набір для творчості 3/ Creative set 3	Вид: набір бісеру Склад: різнокольоровий бісер та мотузка Тема: smile Кількість в наборі: не менше 20 шт/ Type: a set of beads Composition: multicolored beads and rope Theme: smile Number in the set: not less than 20 pcs	6 наборів /6 sets
25	Повітряна кулька/ The balloon	Колір в асортименті Матеріал: латекс Форма випуску: поштучно Розмір: середній/ Color in assortment Material: latex Release form: by the piece Size: medium	750 шт /750 pcs
26	Дошка для ліплення/ Modeling board for modeling	Призначення: для роботи з пластиліном Розмір: 160*240 Колір: в асортименті, яскраві Матеріал: пластик Наявність стеків: так, 3шт/ Purpose: for working with plasticine Size: 160*240	60 шт /60 pcs

		Color: in assortment, bright Material: plastic Availability of stacks: yes, 3pcs	
27	Папір гафрований/ Corrugated paper	Розмір: 50*200 см Розтяжність: 20-25 листів Щільність : 26,4 Колір: в асортименті 10 кольорів по 30 шт / Size: 50*200 cm Stretchability: 20-25 sheets Density : 26,4 Color: in the assortment of 10 colors of 30 pcs	300 шт /300 pcs
28	Набір кольорових олівців/ Set of colored pencils	Форма олівця: шостигранна Особливості : двосторонні Кількість кольорів в наборі: 24 шт Кількість олівців в наборі: 12 шт/ Pencil shape: hexagonal Features : double-sided Number of colors in the set: 24 pcs Number of pencils in the set: 12 pcs	90 наборів /90 sets
29	Картон білий/ White cardboard	Розмір: А4 Колір: білий Кількість в наборі: 7л Щільність картону: на менше 210 г/м2/ Size: А4 Color: white Quantity in the set: 7л Cardboard density: not less than 210 g/m2	60 наборів /60 sets
30	Набір кольорового картону/ Colored cardboard set	Кількість кольорів : не менше 10 Формат: А4 Щільність: не менше 230 г/м2/ Number of colors: at least 10 Format: А4 Density: not less than 230 g/m2	90 наборів /90 sets
31	Набір кольорового паперу 1/ Colored paper set 1	Зміст набору: 10 крейдованих аркушів у 7 кольорах. Щільність паперу: не менше 90 г/м2 Особливість: двосторонній / Contents of the set: 10 lined sheets in 7 colors. Paper density: not less than 90 g/m2 Feature: double-sided	60 наборів /60 sets
32	Набір кольорового паперу 2/ Colored paper set 2	Зміст набору: 10 неонових аркушів у 5 кольорах. Щільність паперу: не менше 80 г/м2 Особливість: двосторонній / Contents of the set: 10 neon sheets in 5 colors. Paper density: not less than 80 g/m2 Feature: double-sided	60 наборів /60 sets
33	Набір кольорового паперу 3/ Colored paper set 3	Вид паперу: одностороння Тип паперу: меллована Формат А4 Кількість листів: 10 шт Кількість кольорів: 9 шт/ Paper type: single-sided Paper type: coated A4 size Number of sheets: 10 pcs Number of colors: 9 pcs	60 наборів /60 sets
34	Гуашь/ Gouache	Пакування: пластикові банки Кількість кольорів в наборі: 9 шт Об'єм банки: 10 мл/ Packaging: plastic cans Number of colors in the set: 9 pcs	60 наборів /60 sets

		The volume of the jar: 10 ml	
35	Крейда кольорова/ Colored chalk	Склад: природня крейда Кількість кольорів в наборі: 12 шт Форма крейди: квадратна/ Composition: natural chalk Number of colors in the set: 12 pcs Chalk shape: square	30 упак /30 pack
36	Тренажер для письма/ Writing simulator	Матеріал: м'який, кольоровий пластик Призначення: Формує правильні навички письма і красивий почерк, може використовуватися в якості гумки для стирання Колір: різнокольорові/ Material: soft, colored plastic Purpose: Forms correct writing skills and beautiful handwriting, can be used as an eraser Color: multicolored	45 шт /45 pcs
37	Віяло Український алфавіт / Fan Ukrainian alphabet	Матеріал: пластик Зміст: планки з буквами український алфавіт/ Material: plastic Contents: planks with letters of the Ukrainian alphabet	15 шт /15 pcs
38	Віяло цифр/ A fan of numbers	Матеріал: пластик Зміст: планки з цифрами від 1 до 20/ Material: plastic Contents: bars with numbers from 1 to 20	15 шт /15 pcs
39	Палички лічильні/ Counting sticks	Матеріал: пластик Колір: різнокольорові Пакування: поліетилен/ Material: plastic Color: multicolored Packaging: polyethylene	30 наборів /30 sets
40	Ватман А—1/ Watman A--1	Розмір: А-1, 600*840 Щільність 190 г/м2 Колір: білий/ Size: А-1, 600*840 Density 190 g/m2 Color: white	30 шт /30 pcs
41	Маркер для фліпчарту/ Flipchart marker	Колір: васортименті (4 кольори по 15 шт) Призначення: для фліпчартів Товщина лінії: не більше 2мм/ Color: in assortment (4 colors, 15 pcs. each) Purpose: for flipcharts Line thickness: no more than 2mm	30 шт /30 pcs
42	Губка для дошки/ Whiteboard sponge	Призначення: стирати маркерні надписи Наявність магніту у середині: так Розмір: стандарт Кольор: в асортименті/ Purpose: to erase marker inscriptions The presence of a magnet in the middle: yes Size: standard Color: in assortment	6 шт /6 pcs
43	Клейовий пістолет 1/ Glue gun 1	Призначення: для творчих робіт Розмір: 7мм Потужність: 10 Вт, Довжина шнура: не менше 1,2 метри. У комплекті: два клейові стрижні/ Purpose: for creative work Size: 7mm Power: 10 W, Cord length: at least 1.2 meters. Includes: two glue sticks	15 шт /15 pcs
44	Клейовий пістолет 2/ Glue gun 2	Призначення: для творчих робіт Розмір: 11 мм Потужність: 10 Вт,	15 шт /15 pcs

		Довжина шнура: не менше 1,2 метри. У комплекті: два клейові стрижні/ Purpose: for creative work Size: 11 mm Power: 10 watts, Cord length: at least 1.2 meters. Included: two glue sticks	
45	Стержні для клейового пістолету 1/ Rods for glue gun 1	Розмір 7 мм Призначення: для клейового пістолету Колір: прозорі/ Size 7 mm Purpose: for glue guns Color: transparent	60 шт /60 pcs
46	Стержні для клейового пістолету 2/ Rods for glue gun 2	Розмір 11 мм Призначення: для клейового пістолету Колір: прозорі/ Size 11 mm Purpose: for glue guns Color: transparent	60 шт /60 pcs
47	Скотч малярний 1/ Masking tape 1	Розмір 48*20 Призначення: для поробок Колір: білий/ Size 48*20 Purpose: for crafts Color: white	9 шт /9 pcs
48	Скотч малярний 2/ Masking tape 2	Розмір 24*20 Призначення: для поробок Колір: білий/ Size 24*20 Purpose: for crafts Color: white	9 шт /9 pcs
49	Клей канцелярський/ Stationery glue	Клей селікатний Об'єм: 100 мл Пакування: пластик бутылка з колпачком/ Adhesive with nitrate Volume: 100 ml Packaging: plastic bottle with a cap	15 шт /15 pcs
50	Дріт синельний/ Chenille wire	Довжина: 30 см Діаметр: 0,6 см Колір: в асортименті/ Length: 30 cm Diameter: 0.6 cm Color: available in assortment	300 шт /300 pcs
51	Стрічка атласна 1/ Satin ribbon 1	Тип: стрічка атласна Ширина: 7мм Довжина: не менше 23 м Колір: в асортименті (не менше 10 кольорів)/ Type: satin ribbon Width: 7mm Length: at least 23 m Color: in assortment (at least 10 colors)	30 шт /30 pcs
52	Стрічка атласна 2/ Satin ribbon 2	Тип: стрічка атласна Ширина: 25мм Довжина: не менше 23 м Колір: в асортименті (не менше 10 кольорів)/ Type: satin ribbon Width: 25mm Length: at least 23 m Color: in assortment (at least 10 colors)	30 шт /30 pcs
53	Пластилін/ Plasticine	Тип: пластилін дитячий Кількість кольорів: не менше 12 Особливість: не залишає слідів на руках та поверхні Пакування: картон	60 упак/60 pack

		<p>Вага: не менше 180 г/ Type: plasticine for children Number of colors: at least 12 Feature: does not leave marks on hands and surfaces Packaging: cardboard Weight: not less than 180 g</p>	
54	<p>Ножиці фігурні/ Curly scissors</p>	<p>Матеріал: пластик+ метал Призначення: для фігурної різки папіру Розмір: 14*16.5 Тип малюнку:зубчасте колесо/ Material: plastic + metal Purpose: for curly paper cutting Dimensions: 14*16.5 Type of pattern:gear wheel</p>	15 шт/15 pcs
55	<p>Набір пластилину повітряного / A set of air plasticine</p>	<p>Призначення: для ліпкиОсобливість : не липне до рукПакування: картон+ індивідуально кожен колір у поліет.Кількість кольорів в наборі: 12 кол/ Purpose: for modeling Features: does not stick to hands Packaging: cardboard + individually each color in a polyethylene bag. Number of colors in the set: 12 colors</p>	30 наборів/30 sets
56	<p>Дирокол фігурний / Shaped hole punch</p>	<p>Призначення: для поробок із папіру Матеріал виготовлення: пластик+ метал Тип малюнку: квіти, серця, зірки Розмір: не менше 1.6см/ Purpose: for paper crafts Material of manufacture: plastic + metal Type of pattern: flowers, hearts, stars Size: not less than 1.6 cm</p>	6 шт/6 pcs
57	<p>Серветки для декупажу/ Napkins for decoupage</p>	<p>Розмір: 33*33 Тематика: квіти, тварини, мультфільми, рослини Призначення: для декупажу Матеріал: папір/ Size: 33*33 Subjects: flowers, animals, cartoons, plants Purpose: for decoupage Material: paper</p>	60 шт/60 pcs
58	<p>Клей із блискітками/ Glue with glitter</p>	<p>Вид: ключий олівець Консистенція: гелеподібна Об'єм: 10 мл Особливість: з блискітками Дозатор: так Кількість в наборі: 6 шт/ Type: glue stick Consistency: gel-like Volume: 10 ml Feature: with glitter Dispenser: yes Quantity in the set: 6 pcs</p>	15 наборів/15 sets
59	<p>Намісто пластикове/ Plastic necklace</p>	<p>Діаметр: не менше 5 мм Довжина: не менше 10 м Колір: в асортименті/ Diameter: not less than 5 mm Length: not less than 10 m Color: in assortment</p>	9 шт/9 pcs
60	<p>Стрічка з глітером/ Tape with glitter</p>	<p>Вид: стрічка декоративна Матеріал: текстиль Тематика: новорічна Довжина: 10 м/ Type: decorative ribbon</p>	6 шт/6 pcs

		Material: textile Theme: New Year's theme Length: 10 m	
61	Глітер в пляшці/ Glitter in a bottle	Пакування: пластик Об'єм: 40 гр Колір: в асортименті (яскравий)/ Packaging: plastic Volume: 40 gr Color: in assortment (bright)	15 шт/15 pcs
62	Пайетки/ Sequins	Пакування: поліетилен Вага: не менше 12 г/ Packaging: polyethylene Weight: not less than 12 g	30 упак/30 pack
63	Набір стрічки декоративної/ Set of decorative tape	Матеріал: поліетилен Тип декоративних елементів: скотч Призначення: для оздоблення та декорування листівок, фотоальбомів, скриньок та інших твердих поверхонь./ Material: polyethylene Type of decorative elements: adhesive tape Purpose: for finishing and decorating cards, photo albums, jewelry boxes and other hard surfaces.	6 шт/6 pcs
64	Стрічка декоративна / Decorative ribbon	Вид: стрічка декоративна Матеріал: текстиль Тематика: новорічна Ширина: не менше 6 см Довжина: не менше 270 см Колір: в асортименті/ Type: decorative ribbon Material: textile Theme: New Year's theme Width: at least 6 cm Length: not less than 270 cm Color: in assortment	9 шт/9 pcs
65	Набір наліпок/ Set of stickers	Тип: кристали Особливість: бусіни, серця Призначення: прикрашення поробок Кількість наліпок в наборі: не менше 30 шт/ Type: crystals Special features: beads, hearts Purpose: decoration of crafts Number of stickers in the set: at least 30 pcs	30 наборів/30 sets

- 1) **Оплата товару здійснюється наступним чином:/** Payment for the goods shall be made as follows:
-50% вартості товару вказаному у рахунку перераховується Покупцем на розрахунковий рахунок Продавця у безготівковій формі у вигляді передплат вартості товару./ 50% of the cost of the goods specified in the invoice shall be transferred by the Buyer to the Seller's current account in non-cash form in the form of prepayments of the cost of the goods.
-50% вартості товару вказаному у рахунку перераховується Покупцем на розрахунковий рахунок Продавця у безготівковій формі протягом 1 робочого дня з моменту поставки товару та прийняття його Покупцем./ 50% of the value of the goods specified in the invoice shall be transferred by the Buyer to the Seller's current account in non-cash form within 1 working day from the date of delivery of the goods and acceptance by the Buyer.
Строк строку дії договору купівлі – продажу до 31.03.2024 року. Загальна вартість товару за договором буде вказана у максимальній сумі фінансування за цією процедурою закупівель. Поставка товару планується окремими партіями за замовленням./ The term of the purchase and sale agreement is until 31.03.2024. The total cost of the goods under the contract will be indicated in the maximum possible amount of financing under this procurement procedure. The goods are to be delivered in separate batches by order
- 2) **До ціни пропозиції не включаються будь-які витрати, понесені учасником у процесі здійснення процедури закупівлі та укладення договору про закупівлю./** The bid price shall not include any costs incurred by the tenderer in the course of the procurement procedure and conclusion of the procurement contract.

- 3) **Витрати учасника, пов'язані з підготовкою та поданням пропозиції, не відшкодовуються (в тому числі й у разі відміни торгів чи визнання торгів такими, що не відбулися).** / The bidder's expenses related to the preparation and submission of the bid shall not be reimbursed (including in the event of cancellation of the bidding or recognition of the bidding as not having taken place).
- 4) **При підготовці тендерної пропозиції учасники повинні чітко зазначити найменування товару (тип, марка і т.і.), що пропонується для постачання.** / When preparing a tender offer, tenderers shall clearly indicate the name of the goods (type, brand, etc.) offered for supply.
- 5) **Упакування товару без подряпин та видимих дефектів з терміном придатності на кожній упаковці.** / Packaging of goods without scratches and visible defects with the expiration date on each package.
- 6) **Весь товар повинен мати необхідне маркування (етикетки)де повинно бути вказано:** / All goods must have the necessary markings (labels) where it should be indicated:
 - **товарний знак;** / - trademark;
 - **найменування продукції;** / - product name;
- 7) **Товар, який постачається, не перебував в експлуатації, термін та умови його зберігання не порушені.** / The delivered goods have not been in use, and the term and conditions of their storage have not been violated.
- 8) **Весь товар постачається в упаковці (тарі), що забезпечує його захист від пошкодження або псування під час транспортування та зберігання.** / All goods are delivered in packaging (containers) that protects them from damage or deterioration during transportation and storage.
- 9) **Ціна пропозиції включає витрати на транспортування до місця поставки, страхування, завантаження, розвантаження, зберігання, наявність сертифікатів, тощо.** / The offer price includes the costs of transportation to the place of delivery, insurance, loading, unloading, storage, certificates, etc.
- 10) **Рік виготовлення продукції: 2022-2023 рік.** / Year of manufacture of products: 2022-2023.
- 11) **Вимоги до тари та упаковки: згідно з заводською упаковкою, тара незворотна.** / Container and packaging requirements: according to the original packaging, the container is irreversible.
- 12) **Учасник, надаючи свою пропозицію, автоматично приймає технічні умови та формує вартість предмету закупівлі згідно технічних умов.** / By submitting its offer, the Tenderer automatically accepts the technical conditions and forms the cost of the procurement item in accordance with the technical conditions.

ФОРМА ЦІНОВОЇ ПРОПОЗИЦІЇ/ FORM OF PRICE OFFER

Уважно вивчивши тендерну документацію, подаємо свою цінову пропозицію на поставку матеріалів для творчості згідно з вимогами Замовника:/ Having carefully studied the tender documents, we submit our price offer for the supply of materials for creativity in accordance with the Customer's requirements:

Повне найменування учасника/ Full name of the participant _____

Код ЄДРПОУ учасника/ The participant's EDRPOU code _____

Місцезнаходження учасника/ Participant's location _____

Телефон/факс, e-mail/ Phone/fax, e-mail _____

Ціна тендерної пропозиції згідно технічної пропозиції складає:/ The price of the tender according to the technical proposal is:

№	Найменування/ Name	Одиниця виміру/ Unit of measurement	Кількість/ Quantity	Ціна, грн, без ПДВ/ Price, UAH, excluding VAT	Вартість, грн, без ПДВ/ Cost, UAH, excluding VAT
1	Стакан-непроливайка/ Spill-proof glass	шт / pcs	60		
2	Олівці воскові/ Wax pencils	упак / pack	60		
3	Пензлик 1/ Brush 1	шт / pcs	60		
4	Пензлик 2/ Brush 2	шт / pcs	60		
5	Пензлик 3/ Brush 3	шт / pcs	30		
6	Пензлик 4/ Brush 4	шт / pcs	30		
7	Фломастери/ Markers	наборів / sets	90		
8	Акварель/ Watercolor	упак / packs	90		
9	Ножиці/ Scissors	шт / pcs	120		
10	Клей ПВА/ PVA glue	шт / pcs	45		
11	Набір для квілінга/ Set for quilling	шт / pcs	30		
12	Мольберт магнітний/ Magnetic easel	шт / pcs	3		
13	Фоаміран 1/ Foamiran 1	0 шт / pcs	1500		
14	Фоаміран 2/ Foamiran 2	шт / pcs	1500		
15	Фоаміран 3/ Foamiran 3	шт / pcs	900		
16	Фетр/ Felt	шт / pcs	1200		
17	Очі іграшкові 1/ Toy eyes 1	упак / packs	15		
18	Очі іграшкові 2/ Toy eyes 2	упак / packs	15		
19	Очі іграшкові 3/ Toy eyes 3	упак / packs	15		

20	Очі іграшкові 4/ Toy eyes 4	упак / packs	15		
21	Очі іграшкові 5/ Toy eyes 5	упак / packs	15		
22	Набір для творчості 1/ Creative set 1	наборів / sets	6		
23	Набір для творчості 2/ Creative set 2	наборів / sets	6		
24	Набір для творчості 3/ Creative set 3	наборів / sets	6		
25	Повітряна кулька/ The balloon	шт / pcs	750		
26	Дошка для ліплення/ Modeling board for modeling	шт / pcs	60		
27	Папір гафрований/ Corrugated paper	шт / pcs	300		
28	Набір кольорових олівців/ Set of colored pencils	наборів / sets	90		
29	Картон білий/ White cardboard	наборів / sets	60		
30	Набір кольорового картону/ Colored cardboard set	наборів / sets	90		
31	Набір кольорового паперу 1/ Colored paper set 1	наборів / sets	60		
32	Набір кольорового паперу 2/ Colored paper set 2	наборів / sets	60		
33	Набір кольорового паперу 3/ Colored paper set 3	наборів / sets	60		
34	Гуашь/ Gouache	наборів / sets	60		
35	Крейда кольорова/ Colored chalk	упак / pack	30		
36	Тренажер для письма/ Writing simulator	шт / pcs	45		
37	Віяло Український алфавіт / Fan Ukrainian alphabet	шт / pcs	15		
38	Віяло цифр/ A fan of numbers	шт / pcs	15		
39	Палички лічильні/ Counting sticks	наборів / sets	30		
40	Ватман А—1/ Watman A--1	шт / pcs	30		
41	Маркер для фліпчарту/ Flipchart marker	шт / pcs	30		
42	Губка для дошки/ Whiteboard sponge	шт / pcs	6		
43	Клейовий пістолет 1/ Glue gun 1	шт / pcs	15		
44	Клейовий пістолет 2/ Glue gun 2	шт / pcs	15		
45	Стержні для клейового пістолету 1/ Rods for glue gun 1	шт / pcs	60		
46	Стержні для клейового пістолету 2/ Rods for glue gun 2	шт / pcs	60		
47	Скотч малярний 1/ Masking tape 1	шт / pcs	9		

48	Скотч малярний 2/ Masking tape 2	шт / pcs	9		
49	Клей канцелярський/ Stationery glue	шт / pcs	15		
50	Дріт синельний/ Chenille wire	шт / pcs	300		
51	Стрічка атласна 1/ Satin ribbon 1	шт / pcs	30		
52	Стрічка атласна 2/ Satin ribbon 2	шт / pcs	30		
53	Пластилін/ Plasticine	упак/ pack	60		
54	Ножичі фігурні/ Curly scissors	шт/ pcs	15		
55	Набір пластилину повітряного / A set of air plasticine	наборів/ sets	30		
56	Дирокол фігурний / Shaped hole punch	шт/ pcs	6		
57	Серветки для декупажу/ Napkins for decoupage	шт/ pcs	60		
58	Клей із блискітками/ Glue with glitter	наборів/ sets	15		
59	Намісто пластикове/ Plastic necklace	шт/ pcs	9		
60	Стрічка з глітером/ Tape with glitter	шт/ pcs	6		
61	Глітер в пляшці/ Glitter in a bottle	шт/ pcs	15		
62	Пайетки/ Sequins	упак/ pack	30		
63	Набір стрічки декоративної/ Set of decorative tape	шт/ pcs	6		
64	Стрічка декоративна / Decorative ribbon	шт/ pcs	9		
65	Набір наліпок/ Set of stickers	наборів/ sets	30		
	Загалом ціна тендерної пропозиції без ПДВ:/ The total price of the tender offer is exclusive of VAT:				
	ПДВ/ VAT				
	Загалом ціна тендерної пропозиції з ПДВ/ Total tender offer price including VAT				

Інша інформація/ Other information: _____ (за потреби)./ (if necessary).

Цим підтверджуємо згоду з умовами тендерної документації та згодні дотримуватися умов цієї тендерної пропозиції протягом **60 (шістдесяти) днів** з дня розкриття тендерних пропозицій./ We hereby confirm our acceptance of the terms of the tender documents and agree to comply with the terms of this tender proposal within 60 (sixty) days from the date of opening of the tender proposals.

Ми розуміємо, що Ви не зобов'язані акцептувати Тендерну пропозицію з найнижчою ціною або взагалі будь-яку отриману Тендерну пропозицію/ We understand that you are under no obligation to accept the lowest priced Tender or any Tender received at all

Якщо Замовником буде прийнято рішення про намір укласти договір про закупівлю беремо на себе зобов'язання:/ If the Customer decides to enter into a procurement agreement, we will undertake to do so:

у строк не пізніше ніж через 5 днів з дня прийняття такого рішення здійснити заходи щодо укладання договору про закупівлю відповідно до вимог тендерної документації та поданої тендерної пропозиції;/ within 5 days from the date of such decision, take measures to conclude the procurement contract in accordance with the requirements of the tender documents and the submitted tender proposal;

Цим погоджуємось, що у разі укладання з договору про закупівлю, оплата предмету закупівлі здійснюватиметься Замовником виключно у разі поставки якісного товару по факту поставки./ We hereby agree that in the event of the conclusion of a procurement agreement, the Customer shall pay for the procurement subject only in case of delivery of quality goods upon delivery.

* Учасником в тендерній пропозиції зазначається ціна з урахуванням ставки відповідного податку, платником якого є учасник на період дії тендерної пропозиції. /* The tenderer shall indicate in the tender proposal the price taking into account the rate of the relevant tax payable by the tenderer for the period of validity of the tender proposal.

Розрядність знаків в ціні не повинна перевищувати двох знаків після коми/ Розрядність знаків в ціні не повинна перевищувати двох знаків після коми

П.І.Б. та підпис уповноваженого представника учасника / Name and signature of the participant's authorised representative

Печатка підприємства (якщо є)/ Company seal (if any)

Форма В - Технічна пропозиція на поставку матеріалів для творчості/ Form B - Technical proposal for the supply of materials for creativity

Назва постачальника/ Name of the supplier			
Вимоги до предмету закупівлі Замовника/ Requirements to the subject of procurement by the Customer		ХАРАКТЕРИСТИКИ/ CHARACTERISTICS	Відповідь учасника, запропонована назва, характеристика товару/Participant's answer, proposed name, product characteristics
1	Стакан-непроливайка/ Spill-proof glass	Матеріал: пластик Колір кришки: асортимент Наявність ложбінок для пензлика: так Кількість: 60 шт/ Material: plastic Lid color: assortment Availability of spatulas for a brush: yes Quantity: 60 pcs	
2	Олівці воскові/ Wax pencils	Матеріал: воскові Колір: різнокольорові Кількість в упаковці: 10 шт Кількість: 60 упак/ Material: wax Color: multicolored Quantity in a package: 10 pcs Quantity: 60 packs	
3	Пензлик 1/ Brush 1	Розмір: 2 Призначення: для художньої творчості, для роботи з акварельними фарбами, гуашшю Матеріал ручки: натуральна деревина Матеріал гільзи: алюміній Матеріал пензля: високоякісний натуральний ворс Кількість: 60 шт/Size: 2 Purpose: for artistic creativity, for working with watercolors, gouache Handle material: natural wood Sleeve material: aluminum Brush material: high quality natural hair Quantity: 60 pcs.	
4	Пензлик 2/ Brush 2	Розмір: 3 Призначення: для художньої творчості, для роботи з акварельними фарбами, гуашшю Матеріал ручки: натуральна деревина Матеріал гільзи: алюміній Матеріал пензля: високоякісний натуральний ворс Кількість: 60 шт/Size: 3 Purpose: for artistic creativity, for working with watercolors, gouache Handle material: natural wood Sleeve material: aluminum	

		Brush material: high quality natural hair Quantity: 60 pcs.	
5	Пензлик 3/ Brush 3	Розмір: 10 Призначення: для художньої творчості, для роботи з акварельними фарбами, гуашшю Матеріал ручки: натуральна деревина Матеріал гільзи: алюміній Матеріал пензля: високоякісний натуральний ворс Кількість: 30 шт/Size: 10 Purpose: for artistic creativity, for working with watercolors, gouache Handle material: natural wood Sleeve material: aluminum Brush material: high quality natural hair Quantity: 30 pcs.	
6	Пензлик 4/ Brush 4	Розмір: 12 Призначення: для художньої творчості, для роботи з акварельними фарбами, гуашшю Матеріал ручки: натуральна деревина Матеріал гільзи: алюміній Матеріал пензля: високоякісний натуральний ворс Кількість: 30 шт/Size: 12 Purpose: for artistic creativity, for working with watercolors, gouache Handle material: natural wood Sleeve material: aluminum Brush material: high quality natural hair Quantity: 30 pcs.	
7	Фломастери/ Markers	Колір: різнокольорові Набір: 12 шт Особливості: легко змиваються Кількість: 90 наборів Color: multicolored Set: 12 pcs Features: easy to wash off Quantity: 90 sets	
8	Акварель/ Watercolor	Вид: медові, акварельні, з добавкою меду Пакування: пластикова коробка з прозорим верхом Кількість кольорів в упаковці: 12 шт Кількість: 90 упак/ Type: honey, watercolor, with added honey Packaging: plastic box with a transparent top Number of colors in a package: 12 pcs Quantity: 90 packs	
9	Ножиці/ Scissors	Вид: дитячі, з тупим закінченням Колір: різнокольорові Матеріал: ручки- пластик, лезо - нержавіюча сталь Пакування: на бластері, індивідуально	

		<p>Кількість: 120 шт/ Type: children's, with a blunt end Color: multicolored Material: handles - plastic, blade - stainless steel Packaging: on a blaster, individually Quantity: 120 pcs.</p>	
10	Клей ПВА/ PVA glue	<p>Тип: Рідкий клей Особливості :ковпачок-дозатор Основа: ПВА Пакування: пластикова бляшанка Об'єм: 100 мл Кількість: 45 шт/ Type: Liquid glue Features :dispenser cap Base: PVA Packaging: plastic tin Volume: 100 ml Quantity: 45 pcs.</p>	
11	Набір для квілінга/ Set for quilling	<p>Призначення: створення виробів, листівок, картин з квілінгу Склад набору: 9 кольорів по 25 смужок Ширина – 5мм Довжина – 30см Кількість: 30 шт/ Purpose: to create crafts, cards, paintings from quilling Contents of the set: 9 colors of 25 strips each Width - 5mm Length - 30cm Quantity: 30 pcs.</p>	
12	Мольберт магнітний/ Magnetic easel	<p>Вид: настільний, магнітний, двостороній Розмір: не менше 30*40 Матеріал: сосна Поверхня: магнітна, для малювання крейдою та маркером Кількість: 3 шт/ Type: desktop, magnetic, double-sided Size: not less than 30*40 Material: pine Surface: magnetic, for drawing with chalk and marker Quantity: 3 pcs.</p>	
13	Фоаміран 1/ Foamiran 1	<p>Товщина: 2 мм Розмір: 20*30 см Вміст глітеру: немає Колір: різнокольоровий (по 150 листів 10 кольорів) Кількість: 1500 шт/ Thickness: 2 mm Size: 20*30 cm Glitter content: no Color: multicolored (90 sheets of 10 colors each) Quantity: 1500 pcs.</p>	
14	Фоаміран 2/ Foamiran 2	<p>Товщина: 1,7 мм Розмір: 20*30 см Вміст глітеру: так Колір: різнокольоровий (по 150 листів 10 кольорів) Кількість: 1500 шт/ Thickness: 1.7 mm</p>	

		Size: 20*30 cm Glitter content: yes Color: multicolored (90 sheets of 10 colors each) Quantity: 1500 pcs.	
15	Фоаміран 3/ Foamiran 3	Товщина: 1,7 мм Розмір: 20*30 см Вміст глітеру: немає Колір: різнокольоровий (по 90 листів 10 кольорів) Особливість: на клейовій основі Кількість: 900 шт/ Thickness: 1.7 mm Size: 20*30 cm Glitter content: no Color: multicolored (120 sheets of 10 colors each) Feature: on an adhesive basis Quantity: 900 pcs.	
16	Фетр/ Felt	Товщина: 1.2 мм Розмір: А4 Кольори: різнокольоровий (10 кольорів по 120 шт) Кількість: 1200 шт/ Thickness: 1.2 mm Size: А4 Colors: multicolored (10 colors 120 pcs each) Quantity: 1200 pcs.	
17	Очі іграшкові 1/ Toy eyes 1	Колір: білий Форма: кругла Діаметр: 10 мм, 20 шт в упаковці Кількість: 15 упак/ Color: white Shape: round Diameter: 10 mm, 20 pcs per package Quantity: 15 packs	
18	Очі іграшкові 2/ Toy eyes 2	Колір: білий Форма: овальна Діаметр: 15 мм, 12 шт в упаковці Кількість: 15 упак/ Color: white Shape: oval Diameter: 15 mm, 12 pcs in a package Quantity: 15 packs	
19	Очі іграшкові 3/ Toy eyes 3	Колір: білий Форма: кругла з віями Розмір: 7 мм Кількість в упаковці: не менше 30 шт Кількість: 15 упак / Color: white Shape: round with eyelashes Size: 7 mm Package quantity: at least 30 pcs Quantity: 15 packs	
20	Очі іграшкові 4/ Toy eyes 4	Колір: білий Форма: кругла Розмір: 12*9 мм Кількість в упаковці: не менше 100 шт Кількість: 15 упак/ Color: white Shape: round Size: 12*9 mm Quantity in a package: not less than 100 pcs Quantity: 15 packs	
21	Очі іграшкові 5/ Toy eyes 5	Колір: білий Форма: кругла	

		<p>Розмір: 3 мм Кількість в упаковці: не менше 100 шт Кількість: 15 упак/ Color: white Shape: round Size: 3 mm Quantity in a package: not less than 100 pcs Quantity: 15 packs</p>	
22	Набір для творчості 1/ Creative set 1	<p>Вид: м'яка аплікація. Основа: картон Кількість в упаковці: 74 різнокольорових деталей на клейкій основі. Тема: в асортименті Кількість: 6 наборів/ Type: soft application. Base: cardboard Quantity in a package: 74 colorful details on an adhesive base. Theme: in assortment Quantity: 6 sets</p>	
23	Набір для творчості 2/ Creative set 2	<p>Вид: зшийте сам іграшку Основа: фетр Склад набору: набір ниток, голка, інструкція Тема: в асортименті Кількість: 6 наборів/ Type: sew a toy yourself Base: felt Contents of the set: a set of threads, a needle, instructions Theme: in assortment Quantity: 6 sets</p>	
24	Набір для творчості 3/ Creative set 3	<p>Вид: набір бісеру Склад: різнокольоровий бісер та мотузка Тема: smile Кількість в наборі: не менше 20 шт Кількість: 6 наборів/ Type: a set of beads Composition: multicolored beads and rope Theme: smile Number in the set: not less than 20 pcs Quantity: 6 sets</p>	
25	Повітряна кулька/ The balloon	<p>Колір в асортименті Матеріал: латекс Форма випуску: поштучно Розмір: середній Кількість: 750 шт/ Color in assortment Material: latex Release form: by the piece Size: medium Quantity: 750 pcs.</p>	
26	Дошка для ліплення/ Modeling board for modeling	<p>Призначення: для роботи з пластилином Розмір: 160*240 Колір: в асортименті, яскраві Матеріал: пластик Наявність стеків: так, 3шт</p>	

		<p>Кількість: 60 шт/ Purpose: for working with plasticine Size: 160*240 Color: in assortment, bright Material: plastic Availability of stacks: yes, 3pcs Quantity: 60 pcs.</p>	
27	Папір гафрований/ Corrugated paper	<p>Розмір: 50*200 см Розтяжність: 20-25 листів Щільність : 26,4 Колір: в асортименті 10 кольорів по 30 шт Кількість: 300 шт / Size: 50*200 cm Stretchability: 20-25 sheets Density : 26,4 Color: in the assortment of 10 colors of 30 pcs Quantity: 300 pcs.</p>	
28	Набір кольорових олівців/ Set of colored pencils	<p>Форма олівця: шостигранна Особливості : двосторонні Кількість кольорів в наборі: 24 шт Кількість олівців в наборі: 12 шт Кількість: 90 наборів/ Pencil shape: hexagonal Features : double-sided Number of colors in the set: 24 pcs Number of pencils in the set: 12 pcs Quantity: 90 sets</p>	
29	Картон білий/ White cardboard	<p>Розмір: А4 Колір: білий Кількість в наборі: 7л Щільність картону: на менше 210 г/м2 Кількість: 60 наборів/ Size: А4 Color: white Quantity in the set: 7л Cardboard density: not less than 210 g/m2 Quantity: 60 sets</p>	
30	Набір кольорового картону/ Colored cardboard set	<p>Кількість кольорів : не менше 10 Формат: А4 Щільність: не менше 230 г/м2 Кількість: 90 наборів/ Number of colors: at least 10 Format: А4 Density: not less than 230 g/m2 Quantity: 90 sets</p>	
31	Набір кольорового паперу 1/ Colored paper set 1	<p>Зміст набору: 10 крейдованих аркушів у 7 кольорах. Щільність паперу: не менше 90 г/м2 Особливість: двосторонній Кількість: 60 наборів / Contents of the set: 10 lined sheets in 7 colors. Paper density: not less than 90 g/m2 Feature: double-sided Quantity: 60 sets</p>	
32	Набір кольорового паперу 2/ Colored paper set 2	<p>Зміст набору: 10 неонових аркушів у 5 кольорах. Щільність паперу: не менше 80 г/м2 Особливість: двосторонній</p>	

		<p>Кількість: 60 наборів / Contents of the set: 10 neon sheets in 5 colors. Paper density: not less than 80 g/m2 Feature: double-sided Quantity: 60 sets</p>	
33	<p>Набір кольорового паперу 3/ Colored paper set 3</p>	<p>Вид паперу: одностороння Тип паперу: меллована Формат А4 Кількість листів: 10 шт Кількість кольорів: 9 шт Кількість: 60 наборів/ Paper type: single-sided Paper type: coated A4 size Number of sheets: 10 pcs Number of colors: 9 pcs Quantity: 60 sets</p>	
34	<p>Гуашь/ Gouache</p>	<p>Пакування: пластикові банки Кількість кольорів в наборі: 9 шт Об'єм банки: 10 мл Кількість: 60 наборів/ Packaging: plastic cans Number of colors in the set: 9 pcs The volume of the jar: 10 ml Quantity: 60 sets</p>	
35	<p>Крейда кольорова/ Colored chalk</p>	<p>Склад: природня крейда Кількість кольорів в наборі: 12 шт Форма крейди: квадратна Кількість: 30 упак/ Composition: natural chalk Number of colors in the set: 12 pcs Chalk shape: square Quantity: 30 packs/</p>	
36	<p>Тренажер для письма/ Writing simulator</p>	<p>Матеріал: м'який, кольоровий пластик Призначення: Формує правильні навички письма і красивий почерк, може використовуватися в якості гумки для стирання Колір: різнокольорові Кількість: 45 шт/ Material: soft, colored plastic Purpose: Forms correct writing skills and beautiful handwriting, can be used as an eraser Color: multicolored Quantity: 45 pcs.</p>	
37	<p>Віяло Український алфавіт / Fan Ukrainian alphabet</p>	<p>Матеріал: пластик Зміст: планки з буквами український алфавіт Кількість: 15 шт/ Material: plastic Contents: planks with letters of the Ukrainian alphabet Quantity: 15 pcs.</p>	
38	<p>Віяло цифр/ A fan of numbers</p>	<p>Матеріал: пластик Зміст: планки з цифрами від 1 до 20 Кількість: 15 шт/ Material: plastic Contents: bars with numbers from 1 to 20 Quantity: 15 pcs.</p>	

39	Палички лічильні/ Counting sticks	Матеріал: пластик Колір: різнокольорові Пакування: поліетілен Кількість: 30 наборів/ Material: plastic Color: multicolored Packaging: polyethylene Quantity: 30 sets	
40	Ватман А—1/ Watman A--1	Розмір: А-1, 600*840 Щільність 190 г/м2 Колір: білий Кількість: 30 шт/ Size: А-1, 600*840 Density 190 g/m2 Color: white Quantity: 30 pcs.	
41	Маркер для фліпчарту/ Flipchart marker	Колір: васортименті (4 кольори по 15 шт) Призначення: для фліпчартів Товщина лінії: не більше 2мм Кількість: 30 шт/ Color: in assortment (4 colors, 15 pcs. each) Purpose: for flipcharts Line thickness: no more than 2mm Quantity: 30 pcs.	
42	Губка для дошки/ Whiteboard sponge	Призначення: стирати маркерні надписи Наявність магніту у середині: так Розмір: стандарт Кольор: в асортименті Кількість: 6 шт/ Purpose: to erase marker inscriptions The presence of a magnet in the middle: yes Size: standard Color: in assortment Quantity: 6 pcs.	
43	Клейовий пістолет 1/ Glue gun 1	Призначення: для творчих робіт Розмір: 7мм Потужність:10 Вт, Довжина шнура: не менше 1,2 метри. У комплекті: два клейові стрижні Кількість: 15 шт/ Purpose: for creative work Size: 7mm Power: 10 W, Cord length: at least 1.2 meters. Includes: two glue sticks Quantity: 15 pcs.	
44	Клейовий пістолет 2/ Glue gun 2	Призначення: для творчих робіт Розмір: 11 мм Потужність:10 Вт, Довжина шнура: не менше 1,2 метри. У комплекті: два клейові стрижні Кількість: 15 шт/ Purpose: for creative work Size: 11 mm Power: 10 watts, Cord length: at least 1.2 meters. Included: two glue sticks Quantity: 15 pcs.	
45	Стержні для клейового пістолету 1/ Rods for glue gun 1	Розмір 7 мм Призначення: для клейового пістолету Колір: прозорі/ Кількість: 60 шт Size 7 mm	

		Purpose: for glue guns Color: transparent Quantity: 60 pcs.	
46	Стержні для клейового пістолету 2/ Rods for glue gun 2	Розмір 11 мм Призначення: для клейового пістолету Колір: прозорі Кількість: 60 шт/ Size 11 mm Purpose: for glue guns Color: transparent Quantity: 60 pcs.	
47	Скотч малярний 1/ Masking tape 1	Розмір 48*20 Призначення: для поробок Колір: білий Кількість: 9 шт/ Size 48*20 Purpose: for crafts Color: white Quantity: 9 pcs.	
48	Скотч малярний 2/ Masking tape 2	Розмір 24*20 Призначення: для поробок Колір: білий Кількість: 9 шт/ Size 24*20 Purpose: for crafts Color: white Quantity: 9 pcs.	
49	Клей канцелярський/ Stationery glue	Клей селікатний Об'єм: 100 мл Пакування: пластик бутылка з колпачком Кількість: 15 шт/ Adhesive with nitrate Volume: 100 ml Packaging: plastic bottle with a cap Quantity: 15 pcs.	
50	Дріт синельний/ Chenille wire	Довжина: 30 см Діаметр: 0,6 см Колір: в асортименті Кількість: 300 шт/ Length: 30 cm Diameter: 0.6 cm Color: available in assortment Quantity: 300 pcs.	
51	Стрічка атласна 1/ Satin ribbon 1	Тип: стрічка атласна Ширина: 7мм Довжина: не менше 23 м Колір: в асортименті (не менше 10 кольорів) Кількість: 30 шт/ Type: satin ribbon Width: 7mm Length: at least 23 m Color: in assortment (at least 10 colors) Quantity: 30 pcs.	
52	Стрічка атласна 2/ Satin ribbon 2	Тип: стрічка атласна Ширина: 25мм Довжина: не менше 23 м Колір: в асортименті (не менше 10 кольорів) Кількість: 30 шт/ Type: satin ribbon Width: 25mm Length: at least 23 m Color: in assortment (at least 10 colors) Quantity: 30 pcs.	

53	Пластилін/ Plasticine	<p>Тип: пластилін дитячий Кількість кольорів: не менше 12 Особливість: не залишає слідів на руках та поверхні Пакування: картон Вага: не менше 180 г Кількість: 60 упак/ Type: plasticine for children Number of colors: at least 12 Feature: does not leave marks on hands and surfaces Packaging: cardboard Weight: not less than 180 g Quantity: 60 packs</p>	
54	Ножиці фігурні/ Curly scissors	<p>Матеріал: пластик+ метал Призначення: для фігурної різки папіру Розмір: 14*16.5 Тип малюнку:зубчасте колесо Кількість: 15 шт/ Material: plastic + metal Purpose: for curly paper cutting Dimensions: 14*16.5 Type of pattern:gear wheel Quantity: 15 pcs.</p>	
55	Набір пластилину повітряного / A set of air plasticine	<p>Призначення: для ліпкиОсобливість : не липне до рукПакування: картон+ індивідуально кожен колір у поліет.Кількість кольорів в наборі: 12 кол Кількість: 30 наборів/ Purpose: for modelingFeatures: does not stick to handsPackaging: cardboard + individually each color in a polyethylene bag.Number of colors in the set: 12 colors Quantity: 30 sets</p>	
56	Дирокіл фігурний / Shaped hole punch	<p>Призначення: для поробок із папіру Матеріал виготовлення: пластик+ метал Тип малюнку: квіти, серця, зірки Розмір: не менше 1.6см Кількість: 6 шт/ Purpose: for paper crafts Material of manufacture: plastic + metal Type of pattern: flowers, hearts, stars Size: not less than 1.6 cm Quantity: 6 pcs.</p>	
57	Серветки для декупажу/ Napkins for decoupage	<p>Розмір: 33*33 Тематика: квіти, тварини, мультфільми, рослини Призначення: для декупажу Матеріал: папір Кількість: 60 шт/ Size: 33*33 Subjects: flowers, animals, cartoons, plants Purpose: for decoupage Material: paper Quantity: 60 pcs.</p>	

58	Клей із блискітками/ Glue with glitter	Вид: клеючий олівець Консистенція: гелеподібна Об'єм: 10 мл Особливість: з блискітками Дозатор: так Кількість в наборі: 6 шт Кількість: 15 наборів/ Type: glue stick Consistency: gel-like Volume: 10 ml Feature: with glitter Dispenser: yes Quantity in the set: 6 pcs Quantity: 15 sets	
59	Намисто пластикове/ Plastic necklace	Діаметр: не менше 5 мм Довжина: не менше 10 м Колір: в асортименті Кількість: 9 шт/ Diameter: not less than 5 mm Length: not less than 10 m Color: in assortment Quantity: 9 pcs.	
60	Стрічка з глітером/ Tape with glitter	Вид: стрічка декоративна Матеріал: текстиль Тематика: новорічна Довжина: 10 м Кількість: 6 шт/ Type: decorative ribbon Material: textile Theme: New Year's theme Length: 10 m Quantity: 6 pcs.	
61	Глітер в пляшці/ Glitter in a bottle	Пакування: пластик Об'єм: 40 гр Колір: в асортименті (яскравий) Кількість: 15 шт/ Packaging: plastic Volume: 40 gr Color: in assortment (bright) Quantity: 15 pcs.	
62	Пайетки/ Sequins	Пакування: поліетилен Вага: не менше 12 г Кількість: 30 упак/ Packaging: polyethylene Weight: not less than 12 g Quantity: 30 packs	
63	Набір стрічки декоративної/ Set of decorative tape	Матеріал: поліетилен Тип декоративних елементів: скотч Призначення: для оздоблення та декорування листівок, фотоальбомів, скриньок та інших твердих поверхонь. Кількість: 6 шт/ Material: polyethylene Type of decorative elements: adhesive tape Purpose: for finishing and decorating cards, photo albums, jewelry boxes and other hard surfaces. Quantity: 6 pcs.	
64	Стрічка декоративна / Decorative ribbon	Вид: стрічка декоративна Матеріал: текстиль Тематика: новорічна Ширина: не менше 6 см	

		<p>Довжина: не менше 270 см Колір: в асортименті Кількість: 9 шт/ Type: decorative ribbon Material: textile Theme: New Year's theme Width: at least 6 cm Length: not less than 270 cm Color: in assortment Quantity: 9 pcs.</p>	
65	Набір наліпок/ Set of stickers	<p>Тип: кристали Особливість: бусіни, серця Призначення: прикрашення поробок Кількість наліпок в наборі: не менше 30 шт Кількість: 30 наборів/ Type: crystals Special features: beads, hearts Purpose: decoration of crafts Number of stickers in the set: at least 30 pcs Quantity: 30 sets</p>	

П.І.Б. посада та підпис уповноваженого представника учасника/ Full name, position and signature of the authorised representative of the participant

Печатка підприємства (якщо є)/ Company seal (if any)

Форма С / Form C

РЕЄСТРАЦІЙНА ФОРМА ПОСТАЧАЛЬНИКА / SUPPLIER REGISTRATION FORM

ВІДОМОСТІ ПРО КОМПАНІЮ ТА ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ/ INFORMATION ABOUT THE COMPANY AND GENERAL INFORMATION	
Назва компанії (ПІБ фіз особи)/ Name of the company (full name of the individual)	
Код ЄДРПОУ (ідентифікаційний код)/ EDRPOU code (identification code)	
Юридична адреса/ Legal address	
Фактична адреса/ Actual address	
Телефон/ Phone	
Е-мейл/ E-mail	
Контактна особа (ПІБ і посада)/ Contact person (name and position)	
Телефон/ Phone	
Е-мейл/ E-mail	
Організаційно-правова форма господарювання (ФОП, ПП, ТОВ і т.д.)/ Organisational and legal form of business (individual entrepreneur, private enterprise, LLC, etc.)	

БАНКІВСЬКА ІНФОРМАЦІЯ (якщо є)/ BANK INFORMATION (if any)	
Назва банку/ Name of the bank	
Адреса банку/ Bank address	
МФО/ MFIS	
Розрахунковий рахунок/ Current account	

Дата/ Date _____

Підпис/ Signature _____

Спеціалістка з закупівель/ Procurement Specialist



Клюваченко Ольга/ Olga Kluvachenko